

FC-7 Multi Foot Controller

Thank you for purchasing the FC-7 Multi Foot controller. It is a Multi Foot Controller especially designed for Arranger Instruments (Keyboards and Modules).

Using this controller you can easily activate all the main functions (Start/Stop, Intro, Basic/Advanced, Fill In to Variation, Fill In to Original, Original/Variation, Ending).

General Notes on delivery

Please check carefully the following things when you receive the FC-7 Foot Controller:

- 1) Make sure that the outer packing is not damaged and it contains inside
 - a) Foot controller
 - b) Instructions (this sheet)
- 2) Make sure that no damages appear. In case of damages or missing parts, please give detailed information to your dealer.

How to connect the FC-7 to the arranger Instruments

The FC-7 is provided with an attached cable and the relative connector. Insert the Connector into the Instrument dedicated socket (FC-7 socket). Pressing the relative foot buttons you can activate the associated functions.

NOTE

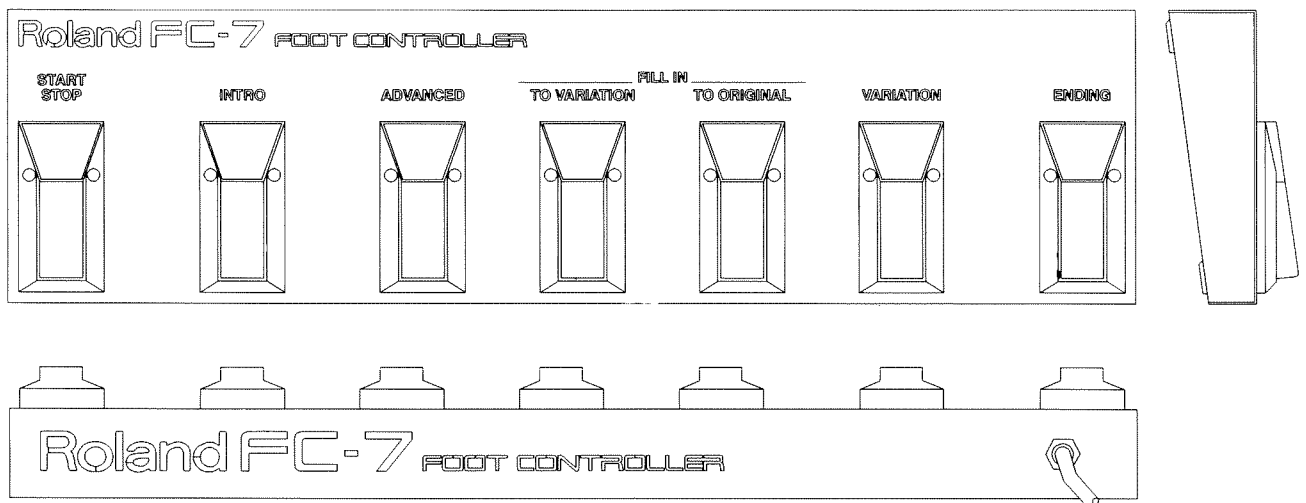
The FC-7 is NOT a MIDI foot switch controller. It can be connected only on instruments that are provided with the dedicated "FC-7 Socket". Do not try to connect the FC-7 to the MIDI sockets.

Cleaning

Use a soft dry cloth for dusting. To remove dulling film, use a soft cloth slightly dampened with water or a little mild detergent and immediately wipe dry. DO NOT USE ALCOHOL OR SOLVENTS SUCH AS PAINT THINNERS.

In the event your Foot Controller fails to operate, check the connection between the FC-7 and the instrument.

In the event your foot controller is still inoperable, contact your Roland dealer. DO NOT attempt any adjustments or repair by yourself.



FC-7 FOOT CONTROLLER

Wir bedanken uns für Ihre Entscheidung zum Roland FC-7 Fusspedal. Das FC-7 wurde speziell für den Einsatz mit Roland Arranger-Keyboards und -Modulen konzipiert, welche über einen entsprechenden FC-7 Anschluss verfügen, und steuert die Hauptfunktionen der Begleitautomatik dieser Instrumente (Start/Stop, Intro, Basic/Advanced, Fill In to Variation, Fill In to Original, Original/Variation, Ending).

Allgemeine Hinweise

- 1) Überprüfen Sie, ob der Verpackungsinhalt vollständig ist (enthalten sein müssen das FC-7 Pedal sowie diese Bedienhinweise).
- 2) Stellen Sie sicher, dass die Verpackung bzw. das Pedal nicht beschädigt ist. Informieren Sie im Bedarfsfall Ihren Fachhändler.

Anschliessen des FC-7 an ein Roland-Instrument.

Das FC-7 besitzt ein fest montiertes Kabel mit einem Spezialstecker. Stecken Sie diesen in die dafür vorgesehene FC-7 Buchse des Roland Arranger-Keyboards oder -Moduls.

Danach lassen sich die entsprechenden Begleitfunktionen des Arrangers über das FC-7 fernsteuern.

WICHTIGER HINWEIS

Das FC-7 ist KEIN MIDI-Fusspedal, sondern kann nur mit Roland-Instrumenten verwendet werden, die einen entsprechenden FC-7 Anschluss besitzen (z.B. der Roland RA-95).

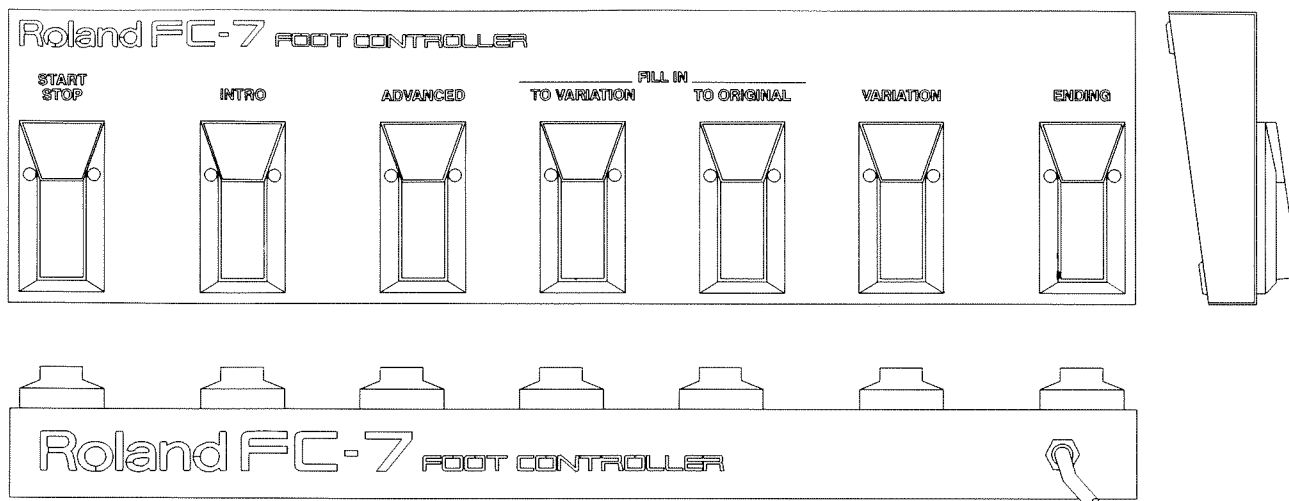
Schliessen Sie das FC-7 nicht an eine MIDI-Buchse an.

Reinigung

Verwenden Sie ein trockenes, weiches Tuch, das auch leicht angefeuchtet werden kann. Im Bedarfsfall können Sie zusätzlich ein mildes, neutrales Reinigungsmittel benutzen.

Verwenden Sie keinen Alkohol, Verdünner o.ä., da ansonsten die Gehäuseoberfläche beschädigt werden kann (Verformung, Farbablösung etc.).

Falls das FC-7 nicht funktionieren sollte, überprüfen Sie die Kabelverbindung zwischen dem FC-7 und dem Instrument. Öffnen Sie nicht das Gehäuse des Fusspedals. Lassen Sie alle eventuell notwendigen Reparaturen nur von dem Techniker Ihres Fachhändlers durchführen.



FC-7 Pédalier de commande

Merci pour votre choix du pédalier de commande FC-7. C'est un pédalier à multiples commutateurs spécifiquement conçu pour les arrangeurs (claviers et modules). Avec ce pédalier, vous pouvez aisément activer toutes les fonctions principales (Start/Stop, Intro, Basic/Advanced, Fill in to Variation, Fill in to Original, Original/Variation, Ending).

Remarques générales sur la livraison

Veuillez soigneusement contrôler les éléments suivants à réception de votre pédalier de commande FC-7:

- 1) Assurez-vous que l'emballage n'est pas endommagé et contient bien:
 - a) Pédalier de commande
 - b) Instructions (cette feuille)

- 2) Assurez-vous qu'aucun dommage n'est visible. En cas de dommage ou d'élément manquant, veuillez en informer précisément votre revendeur.

Comment connecter le FC-7 aux arrangeurs

Le FC-7 est fourni avec un câble et une fiche de connexion correspondante. Insérez cette fiche dans la prise prévue à cet effet sur l'instrument (prise FC-7). En pressant les pédales, vous pouvez activer les fonctions correspondantes.

REMARQUE:

Le FC-7 n'est pas un pédalier de commande MIDI, il ne peut être connecté qu'à des instruments disposant d'une prise dédiée "FC-7". N'essayez pas de connecter le FC-7 à des prises MIDI.

Nettoyage

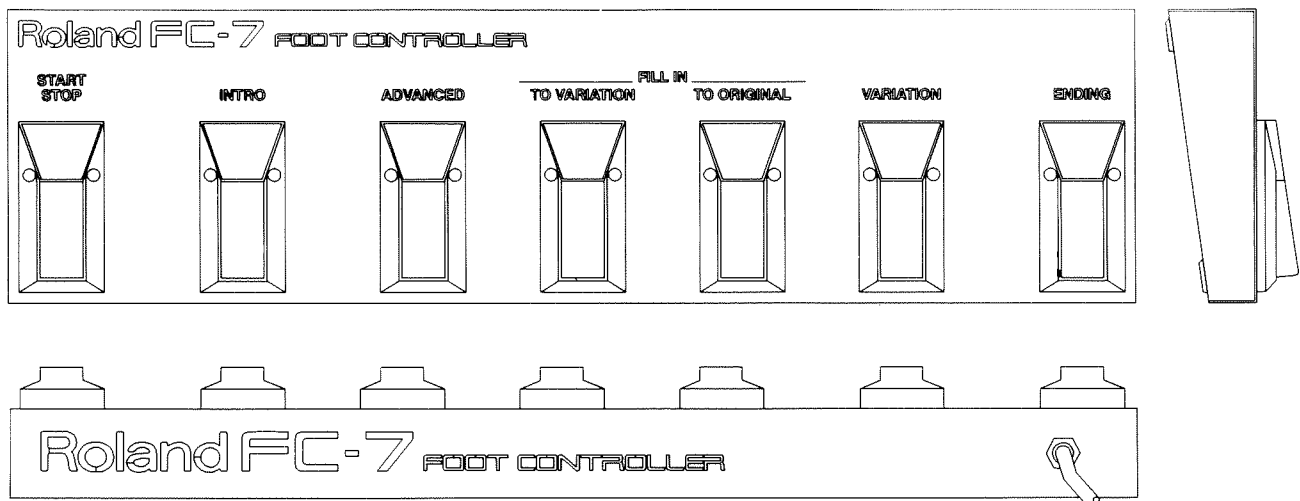
Utilisez un chiffon sec et doux pour ôter la poussière. Pour ôter les taches rebelles, utilisez un chiffon doux légèrement humidifié avec de l'eau ou très peu d'un détergent léger. Essuyez ensuite immédiatement.

N'UTILISEZ PAS D'ALCOOL OU DE SOLVANTS TELS QUE DES DILUANTS POUR PEINTURE.

Si votre pédalier ne fonctionne pas correctement, contrôlez la connexion entre le FC-7 et l'instrument.

Si votre pédalier ne fonctionne toujours pas contactez votre revendeur Roland.

N'essayez aucun réglage ni aucune réparation par vous-même.



FC-7 Pedaliera di controllo

Grazie per aver acquistato la pedaliera di controllo FC-7. E' una pedaliera di Controllo appositamente disegnata per Arrangers (Tastiere e Moduli).

Usando questo controller si possono facilmente attivare tutte le funzioni principali (Start/Stop, Intro, Basic/Advanced, Fill In to Variation, Fill In to Original, Original/Variation, Ending).

Note generali alla consegna

Al ricevimento dello strumento controllare che:

1) L'imballo sia integro e contenga:

- a) Strumento
- b) Istruzioni (questo foglio)

2) Non vi siano danni. In caso di danni o pezzi mancanti, informare immediatamente ed in modo dettagliato il negoziante.

Come collegare l' FC-7 agli arrangers

L' FC-7 è provvisto di un cavo collegato e relativo connettore.

Inserire il connettore nell'apposita presa dello strumento (Presa FC-7).

Spingendo i pedali relativi si possono attivare le funzioni associate.

NOTE:

L' FC-7 non è una Pedaliera di controllo MIDI. Può essere collegata solo a strumenti che sono dotati dell'apposita "Presa FC-7".

PULIZIA

Si consiglia l'uso di un panno asciutto e soffice per spolverare. Per togliere le impronte o macchie, usare un panno soffice e leggermente inumidito con acqua e poco detersivo leggero e asciugare completamente.

NON ADOPERARE ALCOOL OPPURE SOLVENTI COME QUELLI PER VERNICI.

In caso di non funzionamento del vostro FC-7, controllare il collegamento tra l' FC-7 e lo strumento.

Se la pedaliera non è ancora funzionante, rivolgetevi al vostro negoziante Roland. Non tentate nessuna riparazione personalmente.

Roland®

K6018178

UPC

K6018178



18991

Roland®